

nerakumno

-na- ""

Imprudenter. Adu. vnfürsichtiglich. neprevíd-
nu nemodrù, nespámetnu, nerafvúmnu.

nerakumno
u

Unfürsichtiglich. neprevídnu, nespámetnu,
nerasvúmnu. Imprudenter.

nerazumljiv

Unverständlich, das man nicht wol Verstehen kan. nesaſtoplívú, nesaſtópnú, nerasvumlívú, nesnánu, teshkú. kar ſe nemóre prov ſaſtopíti. obſcurus, difficultis, quod percipi, ac Comprehendi non potest.

nerazumljivost

Unverständlichkeit. nesaſtoplivoſt, nesaſtópnoſt, nerasvumlivost, temnóba, tesháva. obscuritas, Difficultas, intelligibilitas.

nerakumnost

Unfürsichtigkeit. neprevídnoſt, nerasvúmnost,
nepámet, neskerblivoſt. Imprudentia.

nerazumnost

Unachsamkeit, unvorsichtigkeit. nerazumost, nespámed, nepravidlosp, ne-
reomyslkivost, neskrablivost, nemátnost,
Inprudencia, Inconfiderancia, incogitancia,
praeccipitancia, incuria.

HIPOLIT: Dict. II, 224

nerazumnost

- ne-

Imprudentia, Vnfürsichtigkeit, Vnachtsamkeit.
neprevídnost, nemodrúst, nespámet, nerařvúmnost.

nerazumnost

nerazumenost

Unverstand. nepámet, nevúmnost, prejprószhina,
nerasavúmnost, nevéjdnoft, nevmétalnoft. Im-
prudentia, inertia, Infcientia, imperitia.

nerakveseljen

Illaetabilis, freudenlos, das keine freud
gibt. nevesél, neresvesélen, pres vesélja,
kar nobéniga vesélja ne da.

nerazveran

e

Irrefolutus, vnauggelöst. neodvéſan, nereſvéſan,
nereſlózhen, neremíshlen.

nerakveran

e

Inexploratus, vndeutlich. nefastópen, neres-
lóshen, neisrovnán, nerešvéšan.

nerazveran

e

neplanatus,

neplanata lingua. eis vngeloste schwe
fung. ex neresvējan, tēshāk, inn jecāu
jēfīk.

HIPOLIT: Dict. I , 298

nerarveran
=

Unvertreibl. neresvésan, nerespáran, neres-
voslán, nereslárden - *indissolitus, inseparatus.*

HIPOLIT: Dict. II, 242

nerarveran

e

Indisolutus, verknüpft, verflochten.
favoflan, neropéfan.

HIPOLIT: Dict. I , 296

nerarrexan
e

Unaufgelöst. neresvisan, vereijken.
non solitus. non dissolutus.

HIPOLIT: Dict. II, 224

nerakveran
e

Infolutus, vnbezahlt, vnaufgelöst. neplázhan,
nereſvéſan, nereſlózhen.

nerarvezgiv

e

Unauflöslich. neresveshliu, ali nerevésliu,
neresvosláven, nereslágliu, samotán, neres-
plédliu: kár se nemóre resvésati, resvosláti,
respléfti. insolubilis, inenodabilis, inex-
tricabilis.

neresverljiv
e

Unvertrelich. neresverljiv; neresvorlávi:
Kár je nemore rzesati. indisolutibilis.

HIPOLIT: Dict. II, 241

merazverljiv
= z

Herculus et Herculanus. Adj. hinc Herculanus
medus - unauflöslicher Knopf. ex meresreshliv
nosál: Herculea Audacia. grisea daffert.
velutina junáktiva.

HIPOLIT, Dict.:
Nomenclatura regionum,
populorum etc. 10

nerarverzljiv
= ž

Unauflöslich. neresveshliu, vali nereveršliu,
neresveslaven, nerestláglia, samotán,
nerespłedlia: nár je nemore resvérati, res-
veslaci, resplésti. insolubilis, inerodabilis,
inextricabilis.

HIPOLIT: Dict. II, 227

12

nerazverljiv
e z̄

zfolubilis, unauflöslich, nerefvehliv,
neodvefliv, nereflozhliv, nerefz
ydeòrh.

HIPOLIT: Dict. I , 310

nerazverljiv
e

Vinculum,
insoluta vincula. Unaflösliche band.
nereweßliche Savéje.

HIPOLIT: DICT. I , 712

nerarverljiv

ε

ι

Irrefolubilis, vnaufgelöst, das nicht
aufgelöst man werden, nerefvehliv,
nerefvlökhiv, man se nemore refvēfati,
ali reflorzhīti.

HIPOLIT: Dict. I , 3225

7

nerarverljir
e i

menodabilis, unauflöslich.

nerefrehliv, nereslofhliv, nere-
flägliv, neressveflän.

HIPOLIT: Dict. I , 297

nerazverljiv
e

Indissolubilis, unauflöslich. neresvoglívū,
narr se nemore resvečati: nerjivočlávū,
neresvečlívū

HIPOLIT: Dict. I, 296 6

nerarverljiv
e z̄

Indissolubilis, vnauflöslich. neresveſlivu,
kar se nemore resvēſati: nereſvoſlavu, neres-
veſhlivu.

nerazvezliv

neresvezliv

Gordius, war ein könig in phrygia, an dessen
wagen ein Vnauflöslicher knopf hieng. Gordius,
je bil en krajl v'phrygji, na katériga kozhyi
je en neresveshliv vosèl viñsil. Hinc Nodus
Gordius. eine Verwirrte sach.ena sméjshana rejzh.

HIPOLIT, Dic~~ti~~
Nomenclatura regionum,
populorum etc.

nerazzoleien

e

Indistracter, unversträbt. nerestrefsen,
neresvlejken.

HIPOLIT: Dict. I , 296

nerarvoxlan
e

Unzertrent. neresvésan, nerespáran, neresvo-
slán, nereslózhen. indifolutus, inseparatus.

nerazvorlan
e

Inenodabilis, vnauflöslich. nerefvefhliv,
nereslofhliv, nereflágliv, neresvoflàn.

neravvorlav
e

Unzertrenlich. neresveslivi, neresvoslaví:
kár se nemore resvésati. indiſsolubilus.

neresvosláven
e

Unauflöslich. neresveshliu, ali nerevésliu,
neresvosláven, neresláglia, samotán, neres-
plédlia: kár se nemore resvésati, resvosláti,
respléfti. insolubilis, inenodabilis, inex-
tricabilis.

neresvefljár

Indissolubilis, vnauflöslich. neresveflívu,
kar se nemore resvésati: nereſvoſlávu, neres-
veſhlívu

nerazverzen
e

Imperditus, vnverderbt, vnzerstört. nepoka-
shen, neresdjàn, neresvérshen, neßgublèn.

nerazzaljén
nerez

Inturbatus, vmbetrübt, sicher. neʃhálosten,
neskerbàn, ſhiher, nereʃhálen, neʃméjshan.

nerazkaljen
nerek.

Inoffenfus, vnangestossen, vnverlezt. nespotačnen nepobýt, nerájnen, neposhkoden, neposhkódován. nerefhálen.

nerézen

Indictus, gebotten, verkündt, angesagt, vngesagt, vnaussprechlich. ſapovéjdan, oſnájnen, napovéjdan, nerézhen, neisrézhen.

nerečen

Ungesagt. nerérken, nepovédan, samol.
zhan. -indictus, non dictus.

HIPOLIT: Dict. II, 232

nered

zurordinatio, Vordnung. nered, pmejskáva,
nepruása, nerédnost, nerájimost, ne-
spodoba.

HIPOLIT: Dict. I, 306

nered

Intrico, verwirren. ſméjshati, v'nerèd per-
práviti, v' ſmejshniávo postáviti, ſmejshniávo
sturíti, vse ſamotáti, ſablóditi, ſaplésti.

nereden

Inordnungs-, ungeordnet-, unordentlich,
ohne Ordnung. neréden, friéshan, pres
írdinge, nejmäissen, nespodoben, nerajien.

HIPOLIT: Dict. I, 306

neredlich

Infincerus, falsch, unlauter. fálshen, nezhýst, lafhnív, nefvějst, nerédlíh, nevjèrn.

neredliven

Innutribilis, das keine kraft hat zu nehren.
kar néjma mozhÿ redíti, shivíti: neredliven,
ne shiviven.

nerednost

Inordinatio, Vnordnung. nerèd, smejshnáva,
neſmáſsa, nerédnost, nerájmnost, nespodóba.

nerején

Inutrius, waernebut. neghivén,
nerején.

HIPOLIT: Dict. I , 306

neres

Uwaaar heeft. nerejs, nerifri'khaa, soni'-
shleuu, slagánu. nou verum, fassuu, festuu,
exogitatum.

HIPOLIT: Dict. II, 240

neres (= mi res)

Verus,
longissime & vero abesse. gar nicht waer
seym. cili nerijs biti.

HIPOLIT: Dict. I 1706

persuasa

Convincere,

convincere aliquem falsi einer der Wahrheit
überzeugen. enigas te merefuisse preprizhati.

HIPOLIT: Dict. I. (Prepisi), 148

neresnica
i

distinguo,
falsum distinguere vero. die Wahrheit von der
Wahrheit unterscheiden. nerijnxo od rif-
nixe oddorhiti; reslorhiti.

HIPOLIT: Dict. I. (prepis), 786

neresnica

z

Unwaarheit. nerisniza, lash, falchia.
mendacium.

neresnica
i

Falsitas, falschheit, Vngrund. fálshnost,
nerisniza, falshýa, hinávsvzhina.

neresnica

Separo,

separare vera a falsis. die warheit von der
Vnwarheit absöndern. to risnizo od nerisnize
reslozhiti.

meresnica

i

redarguo,
redarguere fallitatis aliquem. einen der
Wahrheit überzeugen. eniga to merisonice
preprizhati:

HIPOLIT: Dict. I, 551